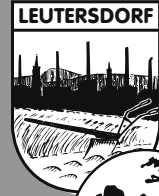


Gemeinde- blatt

kostenlos an
alle Haushalte

18. Jahrgang · 27. November 2015 · Nr. 11

AMTS- UND MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE LEUTERSDORF



Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,

nun haben wir schon wieder den Monat November und der Winter steht vor der Tür. Ich möchte Sie aus diesem Grund darauf hinweisen, dass die Räum- und Streupflicht einzuhalten ist. Die Gemeinde wird sich wieder große Mühe geben, um die Straßen, wie in den vergangenen Jahren, ordentlich von Schnee zu befreien. Leider ist es uns nicht möglich, rund um die Uhr die Beräumung vorzunehmen, da unsere Mitarbeiter des Bauhofes auch eine zusammenhängende Pause von min-

bitte innen weiterlesen

Weihnachtsfeier

In der Jahnsporthalle Leutersdorf findet am **5. Dezember 2015 in der Zeit von 14:00 bis 18:00 Uhr** unsere gemeinsame Weihnachtsfeier des gesamten Ortes für unsere Seniorinnen und Senioren statt.



Für Ihr leibliches Wohl ist gesorgt.
Wir freuen uns, Sie begrüßen zu dürfen.

*Ihr Seniorenverband Spitzkunnersdorf
sowie Ihre Gemeinde Leutersdorf mit Unterstützung
der Sportgemeinschaft Leutersdorf, Abt. Radball*

Termine für den Monat Dezember 2015

- 04.12. Adventsnachmittag – Grundschule Leutersdorf
Grundschule Leutersdorf
- 05.12. Seniorenweihnachtsfeier – Turnhalle Leutersdorf
Senioren Spitzkunnersdorf, Gemeinde Leutersdorf
- 06.12. Weihnachtskonzert – Nikolaikirche Spitzkunnersdorf
Sängerbund Spitzkunnersdorf
- 12.– Geflügelausstellung – Turnhalle Leutersdorf
- 13.12. Rassegeflügelzüchterverein Leutersdorf e. V.
- 14.12. Weihnachtsmarkt – Poststr. neben ASB
Seniorenpflegeheim Am Großen Stein Leutersdorf
Gemeinde Leutersdorf, ASB
- 19.12. Ortsmeisterschaft – Turnhalle Leutersdorf
TSV 1861 Spitzkunnersdorf e.V
- 24.12. Christvesper mit Krippenspiel –
Christuskirche Leutersdorf – Ev.-Luth. Kirchgemeinde
- 24.12. Familienchristvesper mit Krippenspiel –
Nikolaikirche Spitzkunnersdorf –
Ev.-Luth. Kirchgemeinde
- 24.12. Festliche Christvesper – Nikolaikirche Spitzkunnersdorf
Ev.-Luth. Kirchgemeinde
- 25.12. Weihnachtsgottesdienst im Kerzenschein –
Nikolaikirche Spitzkunnersdorf –
Ev.-Luth. Kirchgemeinde



Weihnachtsmarkt

Liebe Weihnachtsmarktbesucher, unser traditioneller Weihnachtsmarkt findet statt:

**Montag, den 14. Dezember 2015
in der Zeit von 12–18 Uhr**

**Ort: Auf dem Gelände des
Seniorenpflegeheims
„Am Großen Stein“
Poststraße 4, Leutersdorf**

Höhepunkte:

ganztägig kostenloses Kinderkarussell
bunter Nachmittag mit
der Jugendfeuerwehr Leutersdorf

15:30 Uhr Besuch des Weihnachtsmanns

**16:30 Uhr Auftritt der Bläsergruppe
„Weißbachtaler“**

Die Händler, der ASB e.V. und die Gemeindeverwaltung Leutersdorf freuen sich auf Ihren Besuch.



Weihnachtsmarkt 2014

Foto: M. Wildner

Öffentliche Bekanntmachung

Gebührensatzung zur Benutzung der Kindertageseinrichtungen in der Gemeinde Leutersdorf

destens 10 Stunden einhalten müssen. Besonders wichtig ist es, dass bei Blitzeis von Ihnen gestreut wird. Bei solchen Wettersituationen sind meistens die Gefahren am Größten. Des Weiteren habe ich auch die Bitte, dass Sie nochmals bei den Straßeneinläufen und Durchlässen nachschauen, ob sich Unrat oder Laub davor gesetzt hat, was zu Behinderung des Abflusses von Regen und Schmelzwasser führen kann. Halten Sie bitte auch die Hydranten frei! Für die umsichtige Erfüllung der Grundstückseigentümergepflichten bedanke ich mich bereits jetzt im Voraus.

Ende Oktober erhielt die Gemeinde eine Spende in Höhe von 440 € aus der Eichensäule von Frau Stumpe, Aeskulapapothek, übergeben. Diesen Betrag werden wir wieder für die Pflanzung von zwei Eichen an der Wachestraße verwenden. Wir bedanken uns auf diesem Wege ganz herzlich für diesen Geldbetrag.

Liebe Seniorinnen und Senioren, am 5. Dezember, von 14.00 – 18:00 Uhr laden wir Sie ganz herzlich zu unserer Seniorenweihnachtsfeier in die Jahnsporthalle nach Leutersdorf ein. Wir hoffen, dass recht viele Frauen und Männer, die ab Jahr 1950 geboren sind, zu dieser Weihnachtsfeier kommen. Der Spitzkunnersdorfer Seniorenverband wird in diesem Jahr mit Herrn Schuster sowie der Abteilung Radsport der SG Leutersdorf die Vorbereitung und Durchführung übernehmen.

Wie schon mitgeteilt, befindet sich unsere Kollegin Nadine Christoph seit 1. November im Mutterschutzurlaub und anschließend in Elternzeit. Wir wünschen ihr für diese Zeit alles Gute und vor allen Dingen viel, viel Freude. Als Vertretung wird Herr Tom Schuster aus Zittau die Aufgaben von Frau Christoph übernehmen. Herr Schuster hat bei der Stadtverwaltung Zittau die Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten erfolgreich absolviert und war im Anschluss bei der Stadtverwaltung Zittau noch ein Jahr lang beschäftigt. Er freut sich, diese neue Aufgabe als Sachbearbeiter Sozial auszuführen und den Bürgern von Leutersdorf und Spitzkunnersdorf zur Seite zu stehen. Wir wünschen Herrn Schuster, dass er sich schnell in die vielfältigen Aufgaben einarbeitet.



Unseren Kindern wünschen wir am 6. Dezember zum Nikolaustag, dass sie eine Kleinigkeit, in ihre geputzten Schuhe und Stiefel von lieben Nikolaus gelegt bekommen. Natürlich wünschen wir auch allen Einwohnern von ganzen Herzen eine recht schöne besinnliche Adventszeit und keinen Stress für die Vorbereitung der Weihnachtszeit.

Mit freundlichen Grüßen

Scholz

Ihr Bürgermeister
Bruno Scholze



Aufgrund von § 4 Abs. 1 Satz 1 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen in der Fassung der Bekanntmachung vom 03. März 2014 (SächsGVBl. Jahrgang 2014, BlattNr.5, S. 146), in der jeweils gültigen Fassung, in Verbindung mit dem Gesetz über Kindertageseinrichtungen in der Fassung der Bekanntmachung vom 15. Mai 2009 (SächsGVBl. S. 225), das zuletzt durch Artikel 7 des Gesetzes vom 29. April 2015 (SächsGVBl. S. 349) geändert worden ist sowie dem Schulgesetz für den Freistaat Sachsen vom 16. Juli 2004 in der seit 1. August 2004 geltenden Fassung hat der Gemeinderat Leutersdorf am 12.10.2015 folgende Satzung beschlossen:

§ 1 Erhebungsgrundsatz

Für die Benutzung der Kindertageseinrichtungen der Gemeinde Leutersdorf werden Gebühren erhoben.

§ 2 Gebührenschuldner

Zur Zahlung der Gebühren sind die Erziehungsberechtigten verpflichtet, die ihr Kind in der Kindertageseinrichtung angemeldet haben.

§ 3 Entstehung und Fälligkeit der Gebühren

Die Gebühren entstehen mit dem Tag der Anmeldung des Kindes und sind am 15. des laufenden Monats fällig.

§ 4 Monatliche Gebührensätze

(1) Für die Inanspruchnahme eines Betreuungsplatzes in einer Kindertageseinrichtung der Gemeinde Leutersdorf werden Gebühren erhoben.

(2) Diese Gebühren werden entsprechend der Anmeldung der Erziehungsberechtigten von der Gemeindeverwaltung Leutersdorf nach den gültigen Gebührensätzen festgelegt.

(3) Für Kinder im Kindergarten gelten

– bis zur Vollendung des 3. Lebensjahres die Regelungen für die Kinderkrippe

– ab Vollendung des 3. Lebensjahres die Regelungen für den Kindergarten.

Maßgebend ist dabei das Alter zu Beginn des Kalendermonats.

Folgende Sätze sind verbindlich:

Kinderkrippe / Monat / Familie:

	bis 9 Std. / EUR	bis 6 Std. / EUR	bis 4,5 Std. / EUR
1. Kind	175,00	116,67	87,50
2. Kind	122,50	81,67	61,25
3. Kind	52,50	35,00	26,25
4. Kind	17,50	11,67	8,75

Kinderkrippe / Monat / Alleinerziehend:

	bis 9 Std. / EUR	bis 6 Std. / EUR	bis 4,5 Std. / EUR
1. Kind	166,25	110,83	83,13
2. Kind	113,75	75,83	56,88
3. Kind	43,75	29,17	21,88
4. Kind	8,75	5,83	4,38

Gästebetreuung / Tag:

	bis 9 Std. / EUR	bis 6 Std. / EUR	bis 4,5 Std. / EUR
	19,00	12,50	9,50

Mehrbetreuung je angefangene Stunde: 5,00 EUR

Kindergarten / Monat / Familie:

	bis 9 Std. / EUR	bis 6 Std. / EUR	bis 4,5 Std. / EUR
1. Kind	90,00	60,00	45,00
2. Kind	63,00	42,00	31,50
3. Kind	27,00	18,00	13,50
4. Kind	9,00	6,00	4,50

Kindergarten / Monat / Alleinerziehend:

	bis 9 Std. / EUR	bis 6 Std. / EUR	bis 4,5 Std. / EUR
1. Kind	85,50	57,00	42,75
2. Kind	58,50	39,00	29,25
3. Kind	22,50	15,00	11,25
4. Kind	4,50	3,00	2,25

Gästebetreuung / Tag:

	bis 9 Std. / EUR	bis 6 Std. / EUR	bis 4,5 Std. / EUR
	10,00	6,60	5,00

Mehrbetreuung je angefangene Stunde: 2,50 EUR

Schulhort / Monat:

Betreuung max. 5 h	Familie	Alleinerziehend
1. Kind	45,00 EUR	42,75 EUR
2. Kind	31,50 EUR	29,25 EUR
3. Kind	13,50 EUR	11,25 EUR
4. Kind	4,50 EUR	2,25 EUR

Betreuung max. 6 h	Familie	Alleinerziehend
1. Kind	50,00 EUR	47,50 EUR
2. Kind	35,00 EUR	32,50 EUR
3. Kind	15,00 EUR	12,50 EUR
4. Kind	5,00 EUR	2,50 EUR

Gästebetreuung / Tag: 9,00 EUR

Mehrbetreuung je angefangene Stunde: 2,25 EUR

Weitere Kinder sind in allen Kindertageseinrichtungen gebührenfrei.

§ 5 Inkrafttreten

(1) Diese Satzung tritt am 01.01.2016 in Kraft.

(2) Gleichzeitig tritt die Gebührensatzung zur Benutzung der Kindertageseinrichtungen in der Gemeinde Leutersdorf vom 28.10.2003 außer Kraft.

Leutersdorf, den 10.11.2015



Scholze
Scholze, Bürgermeister

Hinweis nach § 4 Abs. 4 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (Sächs GemO)

Nach § 4 Abs. 4 Satz 1 SächsGemO gelten Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Sächs-GemO zustande gekommen sind, ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an als gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
3. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 Sächs-GemO wegen Gesetzwidrigkeit widersprochen hat,
4. vor Ablauf der in § 4 Abs. 1 SächsGemO genannten Frist
 - a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
 - b) die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Leutersdorf, den 10.11.2015



Scholze
Scholze, Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung Festsetzung der Hundesteuer für das Kalenderjahr 2016

1. Steuerfestsetzung

Für das Kalenderjahr 2016 wird die Hundesteuer in gleicher Höhe wie im Vorjahr durch öffentliche Bekanntmachung festgesetzt. Sie betrifft alle Hundehalter, welche für das Jahr 2016 keinen schriftlichen Bescheid erhalten.

Grundlage dafür bildet der § 5 Abs. 2 der Satzung über die Erhebung einer Hundesteuer vom 09.10.2000.

Mit der öffentlichen Bekanntmachung im „Gemeindeblatt“ treten für alle Steuerschuldner die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tage ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

2. Zahlung der Hundesteuer

Wir bitten alle Steuerpflichtigen, dass die Zahlung der Hundesteuer pünktlich zur Fälligkeit erfolgt, um bei verspäteter Zahlung bzw. Nichtzahlung Mahnungen und die Erhebung von Säumniszuschlägen von vornherein auszuschließen. Unter Angabe der Beträge, welche sich aus dem letzten schriftlichen Hundesteuerbescheid vor Veröffentlichung dieser Bekanntgabe ergeben und unter Angabe des Buchungszeichens besteht die Möglichkeit der Überweisung auf folgendes Konto der Gemeinde Leutersdorf:

Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien

IBAN: DE69 8505 0100 3000 0291 24

BIC: WELADED1GRL

Des weiteren besteht natürlich auch die Möglichkeit der Barzahlung in der Kasse der Gemeinde Leutersdorf zu den bekannten Sprechzeiten.

3. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese durch öffentliche Bekanntmachung bewirkte Steuerfestsetzung kann innerhalb eines Monats nach dieser

öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeinde Leutersdorf, Hauptstraße 9, 02794 Leutersdorf, einzulegen. Die Frist wird auch gewahrt, wenn der Widerspruch rechtzeitig beim Landratsamt Görlitz, Bahnhofstr. 24, 02826 Görlitz eingeht.

Leutersdorf, den 27.11.2015



Scholze

Scholze, Bürgermeister

Genehmigung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 5 „Erweiterung Lagerplatz Firma Raiss“ in Leutersdorf

Der vom Gemeinderat Leutersdorf in seiner Sitzung am 15.06.2015 als Satzung beschlossene vorhabenbezogene Bebauungsplan Nr. 5 „Erweiterung Lagerplatz Firma Raiss“ in Leutersdorf, bestehend aus der Planzeichnung (Teil A) und dem Text (Teil B) in der Planfassung vom 26.01.2015/mit redaktionellen Änderungen vom 01.06.2015 wurde entsprechend der Mitteilung der höheren Verwaltungsbehörde

vom: 05.11.2015

AZ: 330-0-01-BLP-1008

genehmigt.

Die Erteilung der Genehmigung wird hiermit bekannt gemacht. Der Bebauungsplan tritt mit dem Vollzug seiner öffentlichen Bekanntmachung nach §10 Abs. 3 BauGB in Kraft. Jedermann kann den genehmigten Bebauungsplan und die Begründung ab diesem Tag in der Gemeindeverwaltung Leutersdorf, 1. OG, Hauptstraße 9, 02794 Leutersdorf, während der Dienststunden einsehen und über den Inhalt Auskunft verlangen.

Eine Verletzung der in § 214 Abs. 1 und 2 BauGB bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften ist unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden ist. Mängel der Abwägung gemäß § 214 Abs. 3 BauGB sind unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind. Dabei ist der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, darzulegen (§ 215 Abs. 1 BauGB).

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 und §§ 39 bis 42 BauGB über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diesen Bebauungsplan und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Leutersdorf, den 16.11.2015



Scholze

Scholze, Bürgermeister

Weitere amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen

Hauptamt

Abfuhrtermine

„Gelber Sack/Gelbe Tonne“

02.12.2015 Leutersdorf/Spitzkunnersdorf

Blaue Tonne

21.12.2015 Leutersdorf/Spitzkunnersdorf



Wohnungsangebote

Gemeinde

3-Raumwohnung – Str. der Jugend 13 in Leutersdorf, **zu vermieten, 91 m²**, EG, Bad mit Wanne und Fenster, Gasheizung, Boden- und Kellerräume vorhanden

2-Raumwohnung – Geschw.-Scholl-Str. 8 in Leutersdorf, **zu vermieten, 53,75 m², OG**

2-Raumwohnung – Geschw.-Scholl-Str. 8 in Leutersdorf, **zu vermieten, 59,19 m², DG**

Bäder mit Dusche, Stellplätze vorhanden, Gemeinschaftstrockner auf Münzbasis, Gartennutzung möglich

Tel.: 0 35 86/33 07 13 (Marschner)

Wohnungsgenossenschaft

3-Raumwohnung – Hauptstraße 41 im Ortsteil Spitzkunnersdorf zu vermieten, **58,25 m²** Bad mit Wanne, Kaltmiete 239,99 € zuzüglich 96,61 € Betriebs- und Heizkosten

3-Raumwohnung – Seifhennersdorfer Straße 1 in Leutersdorf, **65,97 m²** Bad mit Wanne, Kaltmiete 271,80 € zuzüglich 121,18 € Betriebs- und Heizkosten

Telefon: 0 35 86/38 62 77

Häuser

Verkaufe Haus in Leutersdorf, Fliederweg 1

Zentrale aber ruhige Lage, Grundstücksgröße 750 m², Wohnfläche ca. 140 m². Saniertes Bad, Sanierte Fassade, neue Fenster mit Jalousien. Abwasserbeitrag ist bezahlt/angeschlossen, Nebenglass, Schuppen

Preis: 40.000,00 €

Zu erfragen bei Zöllner, Telefon: 01 70/5 49 73 30



Ablesung der Wasserzähler 2015

Die Ablesung der Wasserzähler findet in diesem Jahr in der Zeit vom **01.12.2015 bis 15.12.2015** statt. Wie immer erhalten Sie in der 1. Dezemberwoche die Ablesekarten per Post.

Bitte lesen Sie den Zählerstand Ihres Wasserzählers ab und tragen diesen in die dafür vorgesehenen Felder ein. Achtung: übertragen Sie nur die schwarzen Zahlen der Anzeige auf dem Wasserzähler auf die Karte (**keine Kommastellen bzw. rote Zahlen**)

Beispiel:

Die Karte senden Sie bitte portofrei bis zum 15. Dezember an uns zurück. Sie können den Zählerstand auch per E-Mail unter www.sowag.de übermitteln.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir Ihren Verbrauch bei fehlenden Angaben schätzen müssen. Ihre Jahresverbrauchsabrechnung geht Ihnen in der 5. Kalenderwoche 2016 zu.

Für Fragen zu dieser Information steht Ihnen unser **Kundenservice unter Telefon (0 35 83) 77 37-0** gern zur Verfügung.

Für Ihre freundliche Unterstützung bedanken wir uns sehr herzlich.

Ihr Wasserversorgungsunternehmen



Neue Trinkwasserpreise ab 2016

Zum 01.01.2016 wird der Grundpreis für Trinkwasser im Versorgungsgebiet der SOWAG erhöht. Für ein Ein- bis Zweifamilienhaus beträgt die Steigerung 1,30 €/Monat, für eine Wohneinheit in Grundstücken mit 3 und mehr Wohnungen 0,60 €/Monat. Der Mengenpreis in Höhe von 1,52 €/m³ bleibt unverändert.

Die Verbandsversammlung des Gesellschafters Zweckverband „Oberlausitz Wasserversorgung“ bestätigte in ihrer Sitzung am 04.11.2015 die erste Preiserhöhung seit 13 Jahren.

Der Wasserversorger begründet die Erhöhung vor allem mit dem stetig sinkenden Wasserverbrauch. Seit dem Jahr 2003 sank dieser durch den Einwohnerrückgang im Versorgungsgebiet und dem Abgang der Orte Kittlitz und Hirschfelde um mehr als 20 %. Auch in den kommenden Jahren ist ein Ende dieser Entwicklung nicht abzusehen

Zum anderen waren in diesem Zeitraum Kostensteigerungen vor allem bei den Energie- und Instandhaltungskosten zu verzeichnen. Erstere z.B. stiegen in den vergangenen 13 Jahren um fast 60 %. Nur durch deutliche Aufwendungssenkungen bei der Herstellung und Verteilung des Trinkwassers konnten die Wasserpreise in den zurückliegenden 13 Jahren stabil gehalten werden. So wurde der Schuldenstand deutlich gesenkt, die Personalkosten reduziert und jede Ausgabe auf ihre Notwendigkeit untersucht. In regelmäßigen Unternehmensvergleichen mit Wasserversorgern in Sachsen und ganz Deutschland lag und liegt ein Fokus immer darauf, Möglichkeiten für Kostensenkungen zu finden und die Effektivität der Prozesse zu verbessern.

Obwohl die Aufwendungen deutlich reduziert wurden, erfolgte eine kontinuierliche Erneuerung der öffentlichen Wasserversorgungsanlagen. Das soll auch in Zukunft beibehalten werden. So ist es Ziel, jährlich 10 Kilometer Versorgungsleitung zu erneuern. Dies entspricht ca. einem Prozent des über 1000 Kilometer umfassenden Versorgungsnetzes des Unternehmens.

Die Versorgungsanlagen sind heute in einem guten Zustand. Trotzdem gibt es noch viel zu tun, um neben dem Versorgungsnetz auch die 63 Hochbehälter, 44 Pumpstationen und 18 Wasseraufbereitungsanlagen zu erhalten und laufend an den veränderten Verbrauch anzupassen.

Die aktuelle Preissteigerung bedeutet für den Großteil der Kunden, dass zukünftig 16,70 € pro Jahr für Trinkwasser mehr zu bezahlen sind.

Im Vergleich der sächsischen Trinkwasserpreise liegt die SOWAG auch nach dieser Preiserhöhung im guten Mittelfeld.

Regiebetrieb Abfallwirtschaft

Abfallkalender 2016 werden verteilt

Die Abfallkalender des Landkreises Görlitz werden vom 09.–16. Dezember 2015 mit dem Wochenkurier an alle Haushalte verteilt. Der Kalender enthält die Abfuhrtermine für Restmüll, Bioabfall, Papier sowie Pappe, den Gelben Sack/die Gelbe Tonne und die Termine des Schadstoffmobiles.

Zudem finden Sie im Abfallkalender Tipps zur Entsorgung, ein Verzeichnis über die Wertstoffhöfe und Annahmestellen im Kreisgebiet, die Verkaufsstellen von Abfallsäcken sowie Anzeigen von Partnern und Gewerbebetrieben.

Im Innenteil sind zwei Doppelkarten zur Anmeldung von Sperrmüll sowie Elektro- und Elektronikschrott enthalten. Die Beantragung kann auch online unter www.abfall-eglz.de (Entsorgungsgebiet Görlitz, Löbau, Zittau) und www.negw.de (Entsorgungsgebiet ehemaliger Niederschlesischer Oberlausitzkreis) erfolgen.

Haushalte, die keinen Kalender erhalten haben, bekommen diesen bei den Stadt- und Gemeindeverwaltungen sowie folgenden Ausgabestellen:

- Regiebetrieb Abfallwirtschaft,
Muskauer Straße 51, 02906 Niesky
- Landratsamt,
Robert-Koch-Straße 1, 02906 Niesky;
Hochwaldstraße 29, 02763 Zittau;
Bahnhofstraße 24, 02826 Görlitz
- NEG mbH, Am langen Haag, 02906 Niesky;
Heinrich-Heine-Straße 75, 02943 Weißwasser/O.L.
- EGLZ mbH,
Streitfelder Straße 2, 02708 Lawalde
- KG WochenKurier Verlagsgesellschaft mbH & Co. Dresden,
Berliner Straße 28, 02826 Görlitz

Wer bis zum 18. Dezember keinen Abfallkalender erhalten hat, kann diesen beim Wochenkurier unter 0351 4917677 oder beim Regiebetrieb Abfallwirtschaft nachfordern.

Zudem finden Sie den Abfallkalender als PDF-Datei auf der Homepage www.kreis-goerlitz.de oder per Direktanruf unter aw.landkreis.gr.

Kontakt

Regiebetrieb Abfallwirtschaft,
Muskauer Straße 51, 02906 Niesky
Tel: 03588/261-716
Fax: 03588/261-750
E-Mail: info@aw-goerlitz.de
Internet: www.kreis-goerlitz.de

Weihnachtsbaumentsorgung

Alle Weihnachtsbäume die nicht länger als zwei Meter sind, werden vom 01. bis 31. Januar 2015 entsorgt.

Im Entsorgungsgebiet Görlitz, Löbau, Zittau (EGLZ mbH) erfolgt die Entsorgung an den Leerungstagen des Bioabfallbehälters. Im Entsorgungsgebiet des ehemaligen NOL (NEG mbH) werden die Weihnachtsbäume am Leerungstag des Restabfallbehälters entsorgt.

Alternativ besteht die Möglichkeit, Weihnachtsbäume selbst zu kompostieren oder auf einen Kompostplatz gegen Gebühr anzuliefern.

Lametta, Kunstschnee und andere Dekorationen sind restlos abzuschmücken.

Der Baum ist am Entleerungstag bis 6:00 Uhr, am Vortag ab 16:00 Uhr gut sichtbar unmittelbar neben den zu entleerenden Abfallbehälter bereitzustellen.

Kontakt

Regiebetrieb Abfallwirtschaft,
Muskauer Straße 51, 02906 Niesky

Tel: 03588/261-716

Fax: 03588/261-750

E-Mail: info@aw-goerlitz.de

Internet: www.kreis-goerlitz.de

Neujahrskonzert des Landkreises Görlitz



Das traditionelle Neujahrskonzert des Landkreises Görlitz findet am **Sonntag, dem 3. Januar 2016** um 16 Uhr im Bürgerhaus Niesky, Muskauer Str. 35, statt. Landrat Bernd Lange lädt alle Musikfreunde ganz herzlich zur musikalischen Begrüßung des neuen Jahres ein. Die Neue Lausitzer Philharmonie spielt ihr 3. Philharmonisches Konzert mit dem Titel „Auf zum Tanz“. Gespielt werden Werke von Beethoven, Dvorák und Brahms. Es dirigiert GMD Andrea Sanguineti.

Eintrittskarten gibt es im Vorverkauf ab 2. November im Bürgerhaus Niesky, Montag bis Freitag 10 bis 17 Uhr (17 Euro, Studenten 14 Euro).

Freiwillige Feuerwehr

Auch in diesem Gemeindeblatt soll es wieder einen kurzen Überblick über die Tätigkeit der Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr geben:



Einsatzgeschehen

Dienstag, 10. November, 7:39 Uhr

Hilfeleistungseinsatz Wasserrohrbruch Bergstraße in Leutersdorf

Die Bewohner des Wohnhauses bemerkten ein geplatzt Wasserrohr im Keller und stellten fest, dass sich der Keller langsam füllte. Der Versuch, die Leitung abzustellen, scheiterte zunächst, so dass die Feuerwehr gerufen wurde. Bis zu deren Eintreffen war es jedoch einem Nachbarn gelungen, das Hauptabsperrventil zu schließen, da auch der Wasserspiegel wieder sank, blieb für die Kameradinnen und Kameraden nichts mehr zu tun.

Leutersdorf 12 Kam., Spitzkunnersdorf 10 Kam.

Freitag, 13. November, 14:18 Uhr

Hilfeleistungseinsatz Verkehrsunfall mindestens zwei Verletzte
Im Kreuzungsbereich Seifhennersdorfer Straße / Dammweg war es zum Zusammenstoß zweier Pkw gekommen. Der Leitstelle war dazu nur bekannt, dass mindestens zwei Personen verletzt sein sollten. Beim Eintreffen der Feuerwehr wurden diese jedoch bereits vom Rettungsdienst versorgt. Die Kameradinnen und Kameraden hatten lediglich noch die Aufgabe, die Einsatzstelle abzusichern.

Leutersdorf 10 Kam., Spitzkunnersdorf 10 Kam.

Besuch von Lehrgängen zur Standortausbildung

Neben den regelmäßigen Ausbildungsdiensten ist der Besuch von Lehrgängen für die Feuerwehrangehörigen notwendig, um zum Beispiel den nächsthöheren Dienstgrad zu erreichen. Diese Lehrgänge werden, je nach Lehrgangart, als Ausbildung im Landkreis oder in der Landesfeuerwehr- und Katastrophenschutzschule angeboten. Die nachfolgend genannten Lehrgänge wurden beziehungsweise werden im laufenden Jahr im Rahmen der Standortausbildung besucht

Atemschutzgeräteträger (25 Stunden)	2 Kam.
Fortbildung Jugendfeuerwehr (14 Stunden)	5 Kam.
Grundausbildungslehrgang (70 Stunden)	3 Kam.
Maschinistenausbildung (35 Stunden)	2 Kam.
Sprechfunkerausbildung (16 Stunden)	2 Kam.
Truppführerausbildung (35 Stunden)	1 Kam.

Die Aufstellung zeigt, mit welchem hohem Engagement die Kameradinnen und Kameraden ihre Tätigkeit in der Freiwilligen Feuerwehr wahrnehmen. Hierfür möchten wir uns an dieser Stelle recht herzlich bedanken.

J. Reichel, Wehrleiter

Verschiedenes

TSV 1861 Spitzkunnersdorf e.V.



Abteilung Fußball

Vorschau Spiele Dezember 2015



In den Tabellen sind unsere Mannschaften in diesem Jahr ganz solide platziert, es gilt aber für alle Mannschaften sich in der Rückrunde weiter zu verbessern. Unsere 1. Männermannschaft konnte in vielen Spielen überzeugen und es gilt die gute Tabellenposition zu festigen. Die Spielgemeinschaft der 2. Männer steht zurzeit leider nur am Tabellenende der Kreisklasse, dabei zeigte man meist gute Leistungen, konnte sich aber in vielen Spielen nicht mit Punkten belohnen. Unsere 2. Damenmannschaft überwintert auf einem Platz in der Tabellenmitte.

Die 1. Damenmannschaft findet sich im Mittelfeld der Landesliga wieder. Im Nachwuchsbereich sieht es bei den C-Mädchen ganz gut aus, man steht nach ordentlichen Leistungen mit an der Tabellenspitze der Landesklasse. Auch die B-Mädchen spielen eine solide Saison, spielen im vorderen Bereich der Tabelle mit, auch hier gibt es noch Potential nach oben. Unsere junge Spielgemeinschaft bei der D-Jugend hat in dieser Saison den erwarteten schweren Stand und steht mit am Tabellenende, trotzdem ist in den letzten Spielen und beim Training eine stetige Weiterentwicklung zu erkennen.

Nachfolgend die Heimspiele für den Dezember:

- Samstag, 05.12.2015 um 11.00 Uhr 2. Männer Punktspiel
SpG. TSV Spitzkunnersdorf : SpG. Hainewalde
- Samstag, 05.12.2015 um 13.00 Uhr 1. Männer Punktspiel
TSV 1861 Spitzkunnersdorf : TSV Großschönau
- Sonntag, 14.12.2015 um 14.00 Uhr
Eventuell Landespokal-Halbfinale der 1. Frauen
- Sonntag, 20.12.2015 um 10.00 Uhr 1. Männer
Futsal-Vorrunde in Zittau

Hallenortsmeisterschaft am 19.12.2015

Am Samstag den 19.12.2015 findet um 13.00 Uhr, in der Turnhalle Leutersdorf, die diesjährige Ortsmeisterschaft statt. Treff ist 12.30 Uhr, damit wir pünktlich beginnen können.

Teilnehmende Mannschaften sind die Männermannschaften, die Senioren und Damen des TSV 1861. Wir bitten die jeweiligen Trainer, alle Spieler hierzu einzuladen. Die Mannschaften werden vor Ort ausgelost, es spielt dann jeder gegen jeden in einer einfachen Runde. Die Spielzeit beträgt 8 Minuten pro Spiel, ohne Seitenwechsel. Gespielt wird mit drei Feldspielern und einem Torwart. Im Anschluss an das Turnier findet die Siegerehrung statt, wo der beste Spieler, beste Torwart sowie der beste Torschütze geehrt werden. Für preiswerte Speisen und Getränke ist in bewährter Form gesorgt. Hierzu sind alle Fußballfreunde und -anhänger von Spitzkunnersdorf recht herzlich eingeladen.

Skatturnier am 28.12.2015

Am Montag, den 28.12. 2015 findet um 19.00 Uhr im Vereinsraum der Turnhalle Spitzkunnersdorf das 16. Skatturnier zum Jahreswechsel statt. Die Startgebühr beträgt wie immer 5,- Euro pro Teilnehmer. Gespielt wird eine einfache Runde an Dreier- und Vierertischen, je nach Teilnehmerzahl. Die Runde wird auf eine Spielzeit von 3 Stunden begrenzt. Titelverteidiger aus dem Vorjahr ist Skatfreund Manfred Höck.



Heiko Kropp

Jahreshauptversammlung mit Vorstandswahl

Zur diesjährigen Jahreshauptversammlung fanden sich in der Turnhalle 26 Sportfreunde und Sportfreundinnen ein, ein paar mehr Plätze hätte unser Vereinsraum noch hergegeben. Wie immer wurden die anwesenden Mitglieder über den sportlichen Werdegang des letzten Jahres informiert, bekamen die Daten der finanziellen Entwicklung und den Arbeitsbericht des Vorstandes. In der anschließenden Diskussion wurde darauf eingegangen, dass wir innerhalb des Vereins einige Aufgaben vor der Brust haben (Vorstandswahl TSV) und auch in der Abteilung ein wenig mehr Mitarbeit einiger Sportfreunde (Verkauf, Sommerfest etc.) wünschenswert wäre. Zum Abschluss fand die Wahl des neuen Vorstands statt. Zuerst wurden zwei Mitglieder des alten Vorstands auf eigenen Wunsch verabschiedet. Wir danken Uwe Kropp und Jeanette Pröwig auch auf diesem Wege nochmals für ihre Arbeit für unseren Verein. Da sich zwei neue Kandidaten gefunden haben (Patricia Hänel, Felix Ullrich) konnten die Mitglieder auch dieses Mal über einen zehnköpfigen Vorstand abstimmen. Die Liste wurde einstimmig bestätigt. Ich wünsche den Sportfreunden viel Spaß und Erfolg bei ihrer Arbeit, es bleibt viel zu tun für uns. Alle anderen Mitglieder sind herzlich dazu eingeladen ihre Ideen und Kraft einzubringen und den Vorstand zu unterstützen.

Der neue Vorstand besteht aus den folgenden 10 Sportfreunden:

- Nicole Ehrentraut – Jugendleiterin Weiblich,
Verantwortliche für Kultur und Versorgung
- Michael Enders – Sektionsleiter und
Verantwortlicher Sponsoring

- Markus Enders – Verantwortlicher Sponsoring, Finanzen
- Andre Kropp – Verantwortlicher für Versorgung, Ausrüstung und Platzanlagen
- Heiko Kropp – Stellvertretender Sektionsleiter, Verantwortlicher für Frauen- und Mädchenfußball sowie Turniere und Freundschaftsspiele, Pressearbeit, Internet
- Felix Ullrich – Jugendleiter Männlich
- Jennifer Petroll – Verantwortliche für Kultur und Versorgung
- Patricia Hänel – Verantwortliche Sponsoring, Finanzen
- Roman Becker – Schatzmeister
- Peter Wilke – Verantwortlicher für Männerfußball
- Uwe Kropp – Schiedsrichterobmann

Wir wünschen dem Vorstand für die nächsten zwei Jahre viel Erfolg und hoffen auf eine gute Zusammenarbeit mit allen Mitgliedern, um alle anstehenden Probleme immer schnellst möglich zu klären und den Verein erfolgreich führen zu können.

Michael Enders



RRR radeln

11.12.2015 Weihnachtsfeier
Treff: 15:00 Uhr Kretscham

Rassegeflügelzüchterverein Leutersdorf e.V.



Hiermit gibt der Verein bekannt, dass am 12.12.2015 – 13.12.2015 unsere Ausstellung Leutersdorf und Neueibau in der Turnhalle Leutersdorf stattfindet. Zu dieser Ausstellung ist erstmalig ein Stand, wo Futtermittel und Zubehör für die Kleintierzucht zum Verkauf angeboten wird.

Zur Schau stehen: Gänse, Enten, Zwerghühner, Tauben und Volieren.



Die Öffnungszeiten sind:

Sonnabend, den 12.12.2015 von 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Sonntag, den 13.12.2015 von 10:00 Uhr bis 15:30 Uhr

Für einen kleinen Imbiss ist gesorgt.

Wie jedes Jahr ist auch wieder eine Tombola dabei.

Es fährt auch wieder die Garteneisenbahn ihre kleinen Runden.

Mit freundlichem Züchtergruß

Der Vorstand

Kindertagesstätte



Weihnachtsbotschaft

Nimm dir die Zeit für die Freude und das Lachen, das Staunen und Vertrauen, die Liebe und das Glück, Entspannung und Begeisterung, Gesundheit und Humor, für deine Freunde. Nimm Dir Zeit für die wirklich wichtigen Dinge.

(Autor unbekannt)

Allen Kindern, Eltern und Großeltern ein fröhliches Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Die Erzieherinnen der Kita's Leutersdorf/Spitzkunnersdorf

Die Kitas bleiben vom 21.12.2015 bis 01.01.2016 geschlossen.



Die Erzieherinnen und Hortkinder möchten sich bei allen Mitarbeitern für den besonderen Höhepunkt in den Herbstferien ganz herzlich bedanken und freuen sich schon auf den nächsten Besuch in Ihrem Verein.

B. Sitte

Herbstferien im Hort

„Wir denken nicht daran, uns einen Schirm zu kaufen! Wir haben Spaß daran, im Regen rumzulaufen!“

So das Motto der Hortkinder in den diesjährigen Herbstferien. Bei Sport und Spiel konnten sich alle gut erholen. Am ersten Tag ließ blauer Himmel und Sonnenschein, vor allem aber viel Wind unsere Drachen lustig tanzen. Die nächsten Tage waren nass und grau, aber dies vergaßen wir bei hübschen Herbstbasteleien für ein paar Stunden.

Wie in jedem Jahr haben wir einen wunderbaren Vormittag im „Lindeberg-Verein“ verbracht. Zum Thema Eisenbahn konnten die Kinder zeichnen und Lokomotiven mit Anhängern selbst kreieren. Die Krönung war die aus Keksen hergestellte Lok, die jedes Kind mit nach Hause nehmen durfte. Alle hergestellten Exponate konnten in einer Ausstellung besichtigt werden.



Grundschule Leutersdorf

Zur Erinnerung ...

Advent – Advent

Einladung zum Adventsnachmittag

Die Grundschule Leutersdorf lädt alle Eltern, Großeltern und interessierte Bürger herzlich zu einem gemütlichen Adventsnachmittag ein.

Er findet am Freitag, dem 04.12.2015 von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr statt.



Wir haben ein vorweihnachtliches Bastelangebot für Groß und Klein, Weihnachtslieder singen, Kaffee und Kuchen und leckere gegrillte Bratwürste vorbereitet. Als Highlight des Nachmittages werden wir unser neues Computerkabinett einweihen.

Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher, die sich mit uns auf die schöne Weihnachtszeit einstimmen.

Veronika Gründer,
Schulleiterin

Nicole Runge
Schulsprecherin

Danke fürs Altpapiersammeln!

Bei unserer letzten Altpapieraktion für 2015 kamen wieder einige Kilos zusammen. Unser Schulhof wurde zu einer Sammelstelle für Altpapier. Die Kinder sammelten fleißig, manche Eltern führen sogar mit dem Auto vor und Helfer packten kräftig mit an, um jeden einzelnen Kofferraum zu leeren. Selbst ein Unternehmen aus Radeberg hat uns dieses Mal beim Sammeln unterstützt.



Herzlichen Dank an die fleißigen Sammler!
Schulsprecherin, Nicole Runge

Liebe Senioren von Leutersdorf und Spitzkunnersdorf,

im letzten Jahr hatten wir gemeinsam wieder schöne Erlebnisse. Abwechslungsreich waren die Tagesfahrten, und auch bei den Kaffeenachmittagen hatten wir gemeinsam viel Spaß. Wir möchten uns bei allen bedanken, die zum Gelingen unserer Veranstaltungen beigetragen haben. Unser Dank gilt auch denen, die den Seniorenverband in diesem Jahr unterstützt haben.



Wir freuen uns auf die **Seniorenweihnachtsfeier am 5.12.2015** in der Turnhalle in Leutersdorf und hoffen auf eine rege Beteiligung. Die Busse fahren ab 13:15 Uhr von allen Bushaltestellen in Spitzkunnersdorf. Rückfahrt gegen ca. 18:00 Uhr.

Für die **Adventsfahrt am 8.12.2015** mit Michel-Reisen nach Mittelherwigsdorf können Sie sich gern noch anmelden. Es gibt noch Restplätze.

Wir wünschen allen Einwohnern unserer Orte eine besinnliche Adventszeit und ein frohes und friedliches Weihnachtsfest.

Wir grüßen Sie herzlich
Ihr Helferteam aus Spitzkunnersdorf

FuTex GmbH

5% Rabatt im Advent

Ihr Dienstleister in der Region
Stickerei-Näherei-Shop
Oderwitz, Hauptstr. 144, an der B96

- ◆ individuelle Geschenke zum Fest: **Stickleistungen aller Art**
- ◆ **Weihnachtsartikel, Webfeldecken, Frottierwaren, Bademäntel, Bettwäsche u.v.m.**

AKTION

von Schürzenmodellen, Polos, V-Pullover ab 3,90 €

Wir nähen Tischdecken nach Maß.

Ein herzliches Dankeschön für das Vertrauen und Ihren Einkauf. Wir wünschen frohe Festtage und beste Gesundheit im neuen Jahr.

Mo-Fr 9-18 Uhr · Sa 5., 12. + 19.12. von 9-12 Uhr

Sicherheitstechnik vom Fachmann

Elektromeister
Dietmar Eger

02782 Seiffhennersdorf
Richterbergweg 5
Tel. 0 35 86/40 58 21
oder 01 60/7 24 49 73
www.elektro-eger.de
E-Mail: Dietmareger@gmx.de

Weihnachten steht vor der Tür

Alles andere muss draußen bleiben.

Schenken Sie Sicherheit!

Radsport Oberlausitz

Inh. Marco Bretschneider · 02739 Kottmar OT Eibau
Tel.: 0 35 86/78 86 06 · www.radsport-oberlausitz.de

Ihr zuverlässiger Fahrradladen für gute(n) Fahrräder · Service · Zubehör

!!! SCOTT & CONWAY Testcenter !!!

7,50

Oberlausitzer Stoffkalender

für 2016, jetzt bei uns erhältlich.

Signmax-Werbung, Bergstraße 1a, Spitzkunnersdorf
Telefon: 035842-25054

Auch das ist "Querxenland" ...

Ihnen steht eine Feier ins Haus? Wir bieten ideale Bedingungen für:

- Familienfeierlichkeiten aller Art
- Klassen- und Seminargruppentreffen
- Veranstaltungen von Vereinen & Firmen

- gastronomische Betreuung nach Ihren Wünschen
- Verschiedene Räumlichkeiten für bis zu 80 Personen
- moderne Beschallungs- und Videotechnik
- Übernachtungsmöglichkeiten

Tel.: (0 35 86) 45 11-0
KIEZ "Querxenland" - Marketing GmbH

KIEZ Querxenland

Feste feiern, wie sie fallen!

Sie sparen

10,00 €

pro gebuchter Feierlichkeit, bei Vorlage dieses Coupons.

DKB - Bürgersparen
**„Dein Trixi-
für unsere
Zukunft“**



Bereits ab einem Sparbetrag von 500 Euro den Klimaschutz aktiv unterstützen!

2,25%
Verzinsung
p.a.

100%
garantierte
Rückzahlung

DKB Deutsche Kreditbank AG

**Trixi
Bad**
GROSSCHÖNÄU

www.trixi-park.de/de/DKB-Buergersparen

*Marita's Einkaufs- & Geschenkquelle
sowie Kosmetikstudio*



**Jedes Jahr das Gleiche ...
Noch keine Idee zum Fest.**

Dann schauen Sie doch einfach mal vorbei.
Viele **Geschenkideen** über Modewäsche, Strümpfe, Schmuck, Kosmetik ... u.v.m. ebenso Bekleidung für Kinder und große Auswahl an Spielen ...

Oder wie wäre es mit einem **Kosmetik-Gutschein** zum Verwöhnen - das tut jedem gut!

Marita Ullrich // Zur Hohle 2 // 02794 Spitzkunnersdorf
Di., Do. + Fr. 14.00–17.00 Uhr // Mi 9.00–11.00 Uhr
alle anderen Termine nach Absprache



OT Eibau
Hauptstr 62, 02739 Kottmar ☎ 0 35 86/38 71 48 · Fax 40 86 66

Speiseservice Kretscham Eibau

*Wir wünschen unserer Kundschaft eine besinnliche
Weihnachtszeit und alles Gute für das neue Jahr 2016.*

Vom 24.12.2015 bis 4.1.2016 erfolgt nur der Lieferservice.

Unser Angebot für Sie:
Frühstücks- und Mittagessenversorgung im Haus
Mittagessen außer Haus auch am Samstag, Sonntag und Feiertag
Partyservice mit Anlieferung · Feiern für alle Anlässe

*Wir danken Ihnen für Ihre Treue
und sind auch 2016 gern für Sie da.*

...mein Therapiezentrum
KATHLEEN WITTMER

PHYSIOTHERAPIE • ERGOTHERAPIE • LOGOPÄDIE

Wir wünschen allen eine
* besinnliche *Adventszeit*,
* frohe *Weihnachten* und
* einen guten Rutsch in ein glückliches,
* gesundes und zufriedenes
neues Jahr 2016



Wir danken all unseren Patienten, Ärzten und Schwestern-teams, Apotheken, Mitarbeitern in Pflegeheimen und Pflegediensten für die angenehme Zusammenarbeit und das entgegengebrachte Vertrauen.

Unser Dankeschönangebot
für Sie in der Adventszeit:

- Ab dem Kauf von mindestens **5 Massagen** gibt es jeweils die **Moorpackung GRATIS** dazu.
- **Paraffinbad** für die Hände mit **Handmassage** zum **SONDERPREIS** von **18 €**
(eine Wohltat für gestresste Hände, Arthrose und Rheuma in den Fingern)

Bahnhofstraße 4
02794 Leutersdorf
☎ (0 35 86) 36 96 76

Hauptstraße 13 a
02794 Spitzkunnersdorf
☎ (03 58 42) 2 97 97

www.therapiezentrum-wittmer.de



**Lassen Sie die Kälte
draußen und die Wärme drin!**

**Wir bieten Ihnen
Wärmedämmung für Ihr Haus
und beraten Sie gern.**

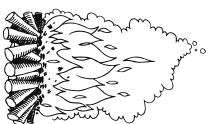
**Bauunternehmen
Heidrich** GmbH & Co. KG

Hartweg 2 · 02763 Oberseifersdorf
Tel.: (03583) 70 42 85, Fax 70 44 08
www.bauunternehmen-heidrich.de
mail@bauunternehmen-heidrich.de

Neubau • Um- und Ausbau • Modernisierung
Rekonstruktion • Putz- u. Wärmedämmung
Fliesen- und Plattenarbeiten
Schlüsselfertiges Bauen

»»»» Veranstaltungskalender 2016 ««««

19.06. Ökumenische Sternwanderung zum Großen Stein – Großer Stein Ev.-Luth. Kirchengemeinde
 24.06. Johannisandacht und Lagerfeuer – Ev. FriedhofsKapelle Leutersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde



24.09. 300 Jahre Nikolaikirche – Talentkonzert – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde
 25.09. Festgottesdienst zum Erntedank – Christuskirche Leutersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde
 30.09. Skattunier, Spieleabend – Vereinshaus, Str. d. Jugend 13 a Traditionsverein Lindeberg e. V.

12.11. Eröffnung der 34. Saison – Kretscham Spitzkunnnersdorf Kunnnerschdurfur Karnevalsclub e. V.
 15.11.– Aufbau der Ausstellung Rassegeflügel- u. Rassekaninchenzüchterein, Spitzkunnnersdorf S 490 e. V.
 16.11. Züchterabend Rassegeflügel- u. Rassekaninchenzüchterein, Spitzkunnnersdorf S 490 e. V.
 19.11. Ausstellung – Kretscham Spitzkunnnersdorf Rassegeflügel- u. Rassekaninchenzüchterein, Spitzkunnnersdorf S 490 e. V.



Juli

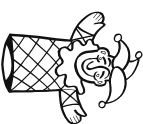
01.07.– Sommerfest – Sportplatz Spitzkunnnersdorf
 03.07. Traditions- u. Förderverein Spitzkunnnersdorf e. V.
 03.07. Gottesdienst auf dem Sommerfest – Festzelt Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde

Oktober

03.10. 300 Jahre Nikolaikirche – historischer Ortsspaziergang – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde
 08.10. 300 Jahre Nikolaikirche – Orgelkonzert mit Prof. Dorf Müller – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde



19.11.– 20.11. Rassegeflügel- u. Rassekaninchenzüchterein, Spitzkunnnersdorf S 490 e. V.
 25.11. Puppenspiel mit Britta Stern, Weihnachtsmächen – Vereinshaus, Str. d. Jugend 13 a Traditionsverein Lindeberg e. V.
 27.11. 18. Pfefferkuchen- und Glühweinfest, Wer wird Pfefferkuchenkönig(in) – Vereinshaus, Str. d. Jugend 13 a Traditionsverein Lindeberg e. V.



August

06.08. Stallbegehung Rassegeflügel- u. Rassekaninchenzüchterein, Spitzkunnnersdorf S 490 e. V.
 13.08.– Sommerfest des Kleingärtnerverein Leutersdorf e. V.
 14.08. Spartenheim Gartenanlage »Am Viebig« Kleingärtnerverein Leutersdorf e. V.
 14.08. Familiengottesdienst zum Schuljahresbeginn – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde



16.10. 300 Jahre Nikolaikirche – querbeet – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde

Dezember

03.12. Seniorenweihnachtsfeier – Turnhalle Leutersdorf Gemeinde Leutersdorf, Senioren Spitzkunnnersdorf
 10.12.– 11.12. Ausstellung – Turnhalle Leutersdorf RGZV Leutersdorf
 11.12. Weihnachtsmarkt – Poststr. neben ASB Seniorenpflegeheim Am Großen Stein Leutersdorf Gemeinde Leutersdorf, ASB
 12.12. Christswesper mit Krippenspiel – Christuskirche Leutersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde



21.08. 3. Tag der Oberlausitz, Kummmt oack rei (Mundartnachmittag) – Vereinshaus, Str. d. Jugend 13 a Traditionsverein Lindeberg e. V.

23.10. 300 Jahre Nikolaikirche – Festgottesdienst, Gemeindefest und Handwerkermarkt – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde

24.12. Familien-Christswesper mit Krippenspiel – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde

September

16.09. Versammlung Rassegeflügel- u. Rassekaninchenzüchterein, Spitzkunnnersdorf S 490 e. V.
 18.09. 300 Jahre Nikolaikirche – Festgottesdienst zum Erntedank – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde

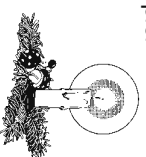


29.10. Sunshineorchester – Turnhalle Leutersdorf Kulturbund e. V.

November

12.11.– 13.11. Rassenkaninchenschau – Turnhalle Leutersdorf Rassekaninchenzüchterein S 296 Leutersdorf e. V.

25.12. Weihnachtsgottesdienst im Kerzenschein – Nikolaikirche Spitzkunnnersdorf Ev.-Luth. Kirchengemeinde



Informationen aus der Ev.-Luth. Kirchengemeinde Am Großen Stein



Veranstaltungen in Spitzkunnersdorf

Vorschulkreis: Mittwoch, 16.12., 15:00 Uhr
Christenlehre: mittwochs, 16:00 u. 17:00 Uhr
Chor querbeet: mittwochs, 19:00 Uhr
Hauskreis Bibel im Gespräch: Dienstag, 1.12., 19:30 Uhr
WeinLese
für junge Erwachsene: Montag, 14.12., 19:15 Uhr
Seniorenkaffee: Donnerstag, 3.12., 15:00 Uhr
Rentnerkreis: Mittwoch, 9.12., 13:30 Uhr
 Weihnachtsfeier

Veranstaltungen in Leutersdorf

Christenlehre: freitags, 14:00 und 15:00 Uhr
Konfirmanden Kl. 7 und 8: Krippenspielprobe
Junge Gemeinde: freitags, 19:00 Uhr
Kantorei: montags, 19:30 Uhr
 in Seifhennersdorf
Kreativkreis: Dienstag, 8.12., 19:00 Uhr
Gottesdienst im Pflegeheim: Sonntag, 20.12., 10:15 Uhr
Gemeindekreis: Donnerstag, 17.12., 14:00 Uhr

Monatsspruch Dezember:

Jauchzet, ihr Himmel; freue dich, Erde! Lobet, ihr Berge, mit Jauchzen! Denn der Herr hat sein Volk getröstet und erbarmt sich seiner Elenden. (Jesaja 49, 13)

Gottesdienste

	29. Nov. 1. Advent	6. Dez. 2. Advent	13. Dez. 3. Advent	20. Dez. 4. Advent	24. Dez. Heilig Abend	25. Dez. Christfest 1	26. Dez. Christfest 2	27. Dez. 1. Sonntag nach dem Christfest
Kreuzkirche Seifhenners- dorf	9:30 Uhr Festgottes- dienst mit Kantorei und Posaunen- chor & Kinder- gottesdienst Pfr. Rausen- dorf Kollekte: Arbeit mit Kindern	<i>Samstag,</i> 5.12. 16:00 Uhr Familien- nachmittag Kollekte: eigene Gemeinde	16:00 Uhr Weihnachts- liedersingen mit Kantorei und Posaunen- chor Pfr. Rausen- dorf Kollekte: eigene Gemeinde	9:00 Uhr Gottesdienst Pfr. Rausen- dorf 10:00 Uhr Gottesdienst in Pflege- stift mit Posaunen- chor Kollekte: eigene Gemeinde	16:00 Uhr Christvesper mit Krippen- spiel Frau Kaminsky & Pfr. Rausen- dorf 17:30 Uhr Christvesper mit Kirchen- musik Pfr. Rausen- dorf Kollekte: Hospiz & eig. Gemeinde	↓	10:30 Uhr Weihnachts- gottesdienst Pfr. Rausen- dorf Kollekte: Diakonie Katastro- phenhilfe	↓
Christus- kirche Leutersdorf	9:00 Uhr Gottesdienst Pfr. Dr. Mahling Kollekte: Arbeit mit Kindern	↑ ↓	9:30 Uhr Gottesdienst Pfr. Rausen- dorf Kollekte: eigene Gemeinde	10:15 Uhr Weihnachts- singen im Senioren- heim querbeet und Pfr. Dr. Mahling Kollekte: eigene Gemeinde	16:00 Uhr Christvesper mit Krippen- spiel Pfr. Dr. Mahling Kollekte: Turmsanie- rung	↓	9:00 Uhr Weihnachts- gottesdienst Pfr. Rausen- dorf Kollekte: Diakonie Katastro- phenhilfe	↓
Nikolai- kirche Spitz- kunners- dorf	10:30 Uhr Familien- gottesdienst mit Tauf- gedächtnis Kindergottes- dienst-Team & Pfr. Dr. Mahling Kollekte: Arbeit mit Kindern	9:30 Uhr Gottesdienst & Kinder- gottesdienst Pfr. Dr. Mahling 17:00 Uhr Adventskon- zert mit dem Sängerbund Kollekte: eigene Gemeinde	9:30 Uhr Gottesdienst & Kinder- gottesdienst P. Stephan Kollekte: eigene Gemeinde	9:00 Uhr Gottesdienst & Kinder- gottesdienst Pfr. Dr. Mahling Kollekte: eigene Gemeinde	16:00 Uhr Christvesper mit Krippen- spiel K. Walter 17:30 Uhr Christvesper mit Kirchen- musik Pfr. Dr. Mahling Kollekte: Brot für die Welt & eig. Gemeinde	16:30 Uhr Lichter- Gottesdienst Pfr. Dr. Mahling ↑	9:30 Uhr Weihnachts- gottesdienst & Kinder- gottesdienst Pfr. Dr. Reichenbach Kollekte: eigene Gemeinde	

Baugeschehen an der Christuskirche

Der 2. November 2015 war ein denkwürdiger Tag. Bei für November ungewöhnlich schönem und vor allem fast windstillem Wetter konnte von einem 200-t-Kran die von einem Blitz stark beschädigte Kreuzblume vom Turm abgenommen werden.



Bei dieser Gelegenheit wurde auch das alte Geläut vom Turm gehoben und außer Dienst gestellt. Nur die kleine Bronzeglocke von 1923 soll im nächsten Jahr wieder in ein neues Geläut integriert werden. Wir sind Gott dankbar, dass die für diesen Tag geplanten Arbeiten ohne Unfall und im vollen Umfang ausgeführt werden konnten. Ein herzlicher Dank an alle beteiligten Firmen!

Spendenstand Turm und Geläut zum 16.11.2015: 35.286,90 €

Unser Spendenkonto bei der Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien:

IBAN: DE45 8505 0100 3000 0229 60

Verwendungszweck:

Glocken Christuskirche und Turm Christuskirche

André Rausendorf

Adventskonzert mit ehemaligen Kruzianern

Am 28. November sind wieder die ehemaligen Kruzianer mit einem adventlichen Programm zu Gast in der Nikolaikirche Spitzkunnersdorf. Sie werden uns wie gewohnt auf höchstem musikalischem Niveau auf die Adventszeit einstimmen. Das Konzert beginnt um 16:30 Uhr. Karten zum Preis von 10,00 EUR/ermäßigt 8,00 EUR erhalten Sie im Pfarramt und an der Abendkasse.

Pfarrer Mahling

Spendensammlung für Mutter-Kind-Häuser in Tschechien

Bis 6. Dezember sammeln wir noch Sachspenden für zwei Mutter-Kind-Häuser in Tschechien. Haltbare Lebensmittel, Kleiderspenden sowie Geschirr usw. können Sie in der offenen Nikolaikirche einstellen oder im Pfarrhaus Spitzkunnersdorf abgeben. Damit bereiten Sie Müttern und Kindern eine große Weihnachtsfreude!

Pfarrer Mahling

Weihnachtsgottesdienste

Wir laden alle Bürgerinnen und Bürger unserer Kommune ganz herzlich zu unseren Weihnachtsgottesdiensten ein. Gerade in einer Zeit, in der viele Menschen aus einem anderen Kulturkreis in unserem Land Zuflucht suchen, ist es wichtig, dass wir uns auf unsere christlichen Wurzeln besinnen. Nicht der Weihnachtsmann ist der Grund für Weihnachten, sondern das Christkind, das in unseren Gottesdiensten verkündigt wird. Die Gottesdienste in den Kirchen unserer Dörfer stehen allen Menschen offen.

Pfarrer Mahling

Kontakt:

Pfarrer Dr. Mahling: 03 58 42/2 64 43

Pfarrer Rausendorf: 0 35 86/40 42 90

Adventskonzert in der Nikolaikirche



Wie schon in der Oktoberausgabe angekündigt, laden wir Sie am Nikolaustag in die Nikolaikirche Spitzkunnersdorf zu einer vorweihnachtlichen besinnlichen Stunde ein.

6. Dezember 2015 – 17.00 Uhr

Ob klassische oder zeitgenössische Weihnachtslieder, ob mit oder ohne Orchesterbegleitung, für jeden ist sicherlich etwas dabei. Der Sängerbund Spitzkunnersdorf, unterstützt von einer Band junger Musiker aus dem Gymnasium Seifhennersdorf, hat schon seit längerer Zeit für diese Veranstaltung tüchtig geprobt. Auch Sie sollten schon mal dieses oder jenes Weihnachtslied probieren, denn der gemeinsame Gesang soll auch nicht zu kurz kommen.

Wer an dem 6. Dezember verhindert ist, aber gerne unser Konzert besuchen möchte, für den besteht die Gelegenheit, uns bereits am 5. Dezember in der Kirche zu Hainewalde zu hören.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Sängerbund Spitzkunnersdorf und
die „Jungen Musiker“

Katholische Kirche Leutersdorf



Gottesdienste im Dezember

	Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt Leutersdorf Aloys- Scholze-Str. 4	Filialkirche Maria Unbefleckte Empfängnis Großschönau Bahnhofstr. 5	Kapelle Thomas von Aquin Eibau August- Bebel-Str. 2
Samstag	–	17:30 Uhr	16:00 Uhr
Sonntag	10:00 Uhr	–	–

Veranstaltungen / Besondere Gottesdienste

- 09. Dezember 14.30 Uhr Seniorenadventsfeier
- 24. Dezember 16.00 Uhr Krippenandacht mit Krippenspiel
in Leutersdorf
Hl. Abend 22.00 Uhr Christnacht in Leutersdorf
- 25. Dezember 10.00 Uhr Hl. Messe in Großschönau
- 26. Dezember 08.30 Uhr Hl. Messe in Eibau
10.00 Uhr Hl. Messe in Leutersdorf mit
2. Aufführung des Krippenspiels
- 28. Dezember 10.00 Uhr Sternsingertag in Leutersdorf
- 31. Dezember 17.00 Uhr Hl. Messe zum Jahresschluss
in Leutersdorf

Vorankündigung:

**Die Sternsinger sind am 02.01.2016 in den Orten
unserer Gemeinde unterwegs.**

Die Herbergssuche ist Bestandteil vieler Krippenspiele. Meist kommen die Wirte nicht gut dabei weg, die hartherzig die Hl. Familie wegschicken. Wir würden sie selbstverständlich willkommen heißen! Aber Moment – eigentlich kamen da nur zwei müde Leute, Habenichtse, ziemlich verdreht, weil sie schon einige Zeit zu Fuß unterwegs waren. Bilder, die uns in letzter Zeit aus dem Fernsehen nur zu vertraut sind. Sicher muss man dringend etwas tun, dass die Leute in ihren Ländern bleiben können, aber die, die heute hier vor unserer Tür stehen – wie gehen wir mit ihnen um?

Liebe Einwohner von Leutersdorf und Nachbargemeinden,

Dienstag, den 15. Dezember 2015 findet in der Zeit von 17.00–20.00 Uhr in der Grundschule Leutersdorf die nächste DRK-Blutspendeaktion statt.



Info: www.blutspende.de

Vermögensgemeinschaft Spitzkunnersdorf eG

*Wir wünschen allen Mitgliedern,
den Beschäftigten, den Landverpächtern,
unseren Geschäftsfreunden und Helfern
sowie ihren Familien ein frohes
Weihnachtsfest und ein glückliches,
gesundes und friedliches 2016.*

Aufsichtsrat Vorstand

Adventskonzert

Stell dir vor, 's ist Weihnachtszeit

Der Sängerbund aus Spitzkunnersdorf präsentiert Ihnen gemeinsam mit Musikschülern und Sängern aus verschiedenen Schulen der umliegenden Gemeinden ein Konzert der Extraklasse. Es erwartet Sie eine genussvolle Mischung aus klassischem Gesang, jungen Stimmen und moderner Instrumentalbegleitung.

**5.12. um 17 Uhr - Kirche Hainewalde und
6.12. um 17 Uhr - Kirche Spitzkunnersdorf**
Kirche geheizt - der Eintritt ist frei

„Heimatliche Weihnacht“



Der Oberlausitzer Akkordeonexpress unter der Leitung von Angela Brettschneider lädt am **13.12.2015**, um 15:30 Uhr zum Weihnachtskonzert in die Kirche Niederoderwitz ein.

Es erklingen besinnliche und schwungvolle Weisen und wir laden zum Mitsingen ein.

Ihre Arztpraxis Dipl.-Med. Frank Philippson und Dipl.-Med. Margitta Philippson

Hauptstr. 33 in Leutersdorf teilt mit:

Zur Information für unsere Patienten.

Liebe Patienten,
in der Gemeinde Leutersdorf geht das Gerücht um, dass wir ab 01.01.2016 unsere Arztpraxis schließen. Das stimmt nicht, wir arbeiten weiter und sind für unsere Patienten da.

Mit freundlichen Grüßen

Dipl.-Med. Frank Philippson
Dipl.-Med. Margitta Philippson

Augenoptik HÄNTSCH

☆ Neugersdorf ☆
 ☆ Am Kuhzahl 8 ☆
 ☆ www.kuhzahl.de ☆
 Tel.: 035 86/78 65 93



Wir danken für Ihre Treue und wünschen Ihnen
 ☆ schöne Feiertage und einen guten Rutsch. ☆

Wir haben geschlossen vom 24.12.2015 bis 06.01.2016

☆ **Lebendiger Adventskalender** ☆
 am 08.12.2015 um 17 Uhr in unserem Geschäft

Back- und Bastelzelt

Spaß für alle Kinder auf dem Ruprechtmarkt Ebersbach
 präsentiert der Gewerbeverein Oberland e.V.
 Infos dazu: www.gewerbe-oberland.de

BEMOBIL[®]
 BERNDT MOBILITÄTSPRODUKTE

☎ 03591 / 599 499
 Äussere Lauenstr.19
 02625 Bautzen
www.bemobil.eu

Treppenlifte & Senkrechtlifte



- für Treppen aller Art, auch Außentreppen
- individuelle Beratung, kostenloses Aufmaß
- Zuschuss möglich

Wannenlifte & Aufstehhilfen



- einfach bedienbar
- kostenlose Beratung und Vorführung
- sehr große Hilfe im Alltag

Elektromobile



- individuelle Beratung und kostenlose Vorführung, auch bei Ihnen zu Hause
- sehr einfach bedienbar, ohne Führerschein, Wartungs- und Reparaturservice

Gartenbaubetrieb Herbert Posselt

Inh. Gonthard Posselt

Geschäftsaufgabe

Zum 31.12.2015 schließen wir aus
 Altersgründen unsere Gärtnerei.
 Wir danken unserer werten Kund-
 schaft für die jahrelange Treue

Ihre Familie Posselt



Eisen- und Buntmetallrecycling
 Containerdienst und Toilettenvermietung
Entsorgungsfachbetrieb

Frank Berger

Hintere Dorfstraße 15 a
 02708 Kottmar
 OT Obercunnersdorf
 Tel.: 03 58 75/61 30



Montag, Dienstag, Freitag 7.00–16.00 Uhr
 Mittwoch, Donnerstag 7.00–18.00 Uhr
 Sonnabend 9.00–11.00 Uhr
www.frankberger.com



Großer Weihnachtsverkauf

Leckeres für Ihren Festtagsbraten
 vom Kalb, Bullen und Rind



Salami in schönen Weihnachtsdärmen
 hausgemachte Wurst
 von Rind und Schwein

Freitag, den 4. Dezember 2015, ab 12.30 Uhr

hausgemachte Sülze und luftgetrockneter Schinken • Leber- und Blutwurst

Sehr geehrte Kunden,

auf diesem Weg möchten wir Ihnen für das entgegengebrachte Vertrauen
 herzlich danken und ein besinnliches Weihnachtsfest sowie einen
 erfolgreichen Start in das Jahr 2016 wünschen.



Bäuerlicher Familienbetrieb Lutz und Beate Linke

Niederoderwitzer Straße 4 · 02794 Spitzkunnersdorf · Tel./Fax 03 58 42/2 66 81

Wohlfühlen ...



Corinas Inh. Corina Weise
MASSAGESTÜBCHEN
 Bergstr. 10, 02794 Spitzkunnersdorf, ☎ 03 58 42/2 65 12
 Termine nach Vereinbarung

... und mit allen Sinnen genießen

Ich wünsche allen Einwohnern ein besinnliches
 Weihnachtsfest und ein gesundes Jahr 2016
 und möchte mich vor allem bei denjenigen bedanken,
 die mir im vergangenen Jahr ihr Vertrauen entgegen
 gebracht haben.

★ Übrigens: Noch keine **Weihnachts-
 idee?** Dann verschenken sie doch
 eine kleine Auszeit aus dem
 Alltag mit einem Gutschein von
 Corinas Massagestübchen. ★

Ich freue mich auf Sie.

Brenn- und Baustoffhandel Ronald Rätze

Hauptstraße 18 · 02794 Spitzkunnersdorf
 ☎ (03 58 42) 2 53 48 · Fax 2 53 41
 Internet: www.Baustoff-Raetze.de
 E-Mail: baustoff.raetze@googlemail.com



- **Containerdienst 2 – 7 m³**
- **Lieferung von Sand, Mineralgemisch,
 Splitt, Fertigbeton, Rindenmulch,
 Mineralboden**
- **Annahme von Bauschutt
 und Erdaushub**
- **Selbstabholung bzw. Anlieferung
 nach telefonischer Absprache
 möglich**
- **Verleih von
 Minibagger 2,5 t mit und ohne Fahrer,
 Mobilbagger 14 t mit Fahrer,
 Rüttelplatte Vibrationsstamper (Frosch),
 Aufbruchhammer 10 kg**



• • • RÄUMEN SIE IHREN BODEN AUF • • •

Kaufe alles Alte aus Omas Zeiten: Möbel, Hausrat, Spielzeug, Ansichtskarten, Bücher, Militaria, Wannen, Körbe, Koffer und vieles andere mehr.
 Nichts wegwerfen – alles anbieten
 KOSTENLOSE Haushaltsauflösungen – Beräumungen – Containerdienst
 Ankauf immer Dienstag ab 15 Uhr

02727 Ebersbach-Neugersdorf - Martin-Luther-Str. 12
 Tel. 01 71/8 56 23 85

NISSAN QASHQAI. MIT 163-TURBO-PS UND 0% ZINSEN



QASHQAI ACENTA
 1.6 I DIG-T, 120 kW (163 PS)
MONATLICHE RATE:
€ 139,-¹

- 17"-LM-Felgen, 2-Zonen-Klima
- Einparkhilfe vorne und hinten
- Chassis Control Technologie, Notbrems- u. Berganfahrassistent
- Fahrerinformationssystem, Audio CD-MP3-AUX u. Bluetooth

FAHRFREUDE VORPROGRAMMIERT! „EIN FROHES FEST UND EIN GUTES UND GESUNDES NEUES JAHR“

**Gesamtverbrauch l/100 km: innerorts 6,9, außerorts 4,9,
 kombiniert 5,6; CO₂-Emissionen kombiniert 129,0 g/km
 (Messverfahren gem. EU-Norm); Effizienzklasse B.**

Abb. zeigt Sonderausstattung ¹ Finanzierungsbeispiel (repräsentativ):
 Fahrzeugpreis: 23.650,- € • Anzahlung: 5.950,- € • **Netto-
 Darlehensbetrag: 17.700,- €** • monatliche Rate: 139,- € • Laufzeit:
 48 Monate • Gesamtleistung: 40.000 km • Schlussrate: 11.308,-
 € • Gesamtbetrag: 17.700,- € • **effektiver Jahreszins: 0,00 %** •
Sollzinssatz (gebunden): 0,00 % • **Bearbeitungsgebühr: 0 %**. Ein
 Angebot der NISSAN Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A.,
 Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss.



Hauptstraße 53
 02727 Ebersbach-Neugersdorf
 Telefon: 0 35 86 / 74 09 80
www.autoliebmann.de

IMA *Ihr Mobiles Reisebüro*

Anita Haselbach Tel.: 03583/696303

Rufen Sie uns an! Wir freuen uns auf Sie!
 Preisvergleiche mit allen Reiseveranstaltern, viele Info's, umfangreicher Service &
 ...wir kommen auch gern zu Ihnen nach Hause, wenn Sie dies wünschen..



Traumziel: Thailand (Khao Lak)
******Hotel Khao Lak Bayfront Resort**
 Kundenbewertung: 5,3 - liebevoll, gepflegt
 09.05. ab Tegel, 14 Tage, Frühstück
 934 EUR pro Person
 *Dschungelwanderungen, Elefantentrekking
 & James Bond Felsen uvm.

Eine friedliche Adventszeit
 wünscht herzlich Fam. Haselbach

Sommersaison 2016: Die neuen Kataloge sind da!
 Den Advent mit tollen Rabatten für Ihren Urlaub verschönern!

So individuell, wie die Wünsche unserer Kunden

**Wir sind für Sie
vor Ort und
informieren Sie gern.**

ERGO

Auch in diesen Fällen:

- Private Unfallversicherung
- Schutz für Hab und Gut
- Gewerbe-Sachversicherung

Generalagentur Wilfried Hillert

Bergstraße 16, 02794 Leutersdorf,
Tel. 03586 788091, wilfried.hillert@ergo.de

Fachagentur Jana Faber-Deutscher

Hauptstraße 62, 02799 Waltersdorf
Tel. 0172 7611239, jana.faber-deutscher@ergo.de

Agentur Christiane Pasikowski

Dorfstraße 66, 02794 Spitzkunnersdorf
Tel. 035842 26110



Steuerberater Klaus Wöll

Uferweg 2 · 02779 Großschönau · ☎ 035841/307-0 · www.woell-intax.de

Dein Partner für steuerliche u. betriebswirtschaftliche Beratung

Nun leuchten wieder die Weihnachtskerzen
und wecken Freude in allen Herzen.
Ihr lieben Freunde, in diesen Tagen,
was sollen wir singen, was sollen wir sagen?
Wir wollen euch wünschen zum heiligen Feste
vom Schönen das Schönste, vom Guten das Beste!
Wir wollen euch danken für alle Gaben
und wollen euch immer noch lieber haben.



(Frei nach Gustav Falke)

**Wir wünschen unseren Mandanten besinnliche
Weihnachtstage sowie ein erfolgreiches und gesundes
neues Jahr 2016!**

» **Sie trauern um einen
lieben Verstorbenen** «

Im Haus Ihres Vertrauens ist eine
Bestattung nicht teuer.
Wir helfen Ihnen in den schweren
Stunden bei der Wahl zur Bestattung.

- » Erd-, Feuer- oder Seebestattung
- » Erledigung aller Formalitäten
- » Große Auswahl an Särgen, Wäsche
und Zubehör

» **Tag und Nacht dienstbereit** «

02739 Neueibau
Hauptstraße 88 Tel. 03586 33010

Degwerth

Bestattungen

Fachgeprüfter Bestatter

AUTODienstKUMPF
GMBH

**Instandsetzung von Freie Kfz-Werkstatt
PKW/LKW/Transporter/Baumaschinen**

Unser Service:

- Autorisierte Werkstatt für:
- Sicherheitsprüfung LKW, Anhänger u. KOM
- Fahrtschreiberprüfung nach § 57b StVZO
- Computerachsvermessung
- Motordiagnostik, Unfallinstandsetzung
- Reifenservice

**Gute
Fahrt**



Seitenstr. 4 · 02730 Ebersbach-Neugersdorf
Telefon: 03586/76 12-0 · Fax: 03586/76 12-34

Die letzte Reise in Würde.
Die letzte Ruhestätte in Frieden.

Wir zeigen Ihnen gerne
die Möglichkeiten!

Tel. 03583 70 40 28

Görlitzer Straße 55 b · 02763 Zittau
www.bestattungsdienst-zittau.de

Bestattungsdienst
Zittau

 Christine & Katrin
Eichhorn

**Neugersdorfer
Bestattungen**

www.neugersdorfer.de

Fachgeprüfter Bestatter Tag & Nacht **03586 32333**

Schillerstraße 8, 02727 Ebersbach-Neugersdorf, Tel: 03586 702885
Zittauer Straße 14, 02747 Herrnhut, Tel: 035873 40547
Schulstraße 4, 02730 Ebersbach-Neugersdorf, Tel: 03586 364469



seit 1991

**Geißler GmbH
Bestattungen**

Mitglied der Landesinnung Sachsen

☎ **03586/788133**

02727 Ebersbach-Neugersdorf · Hauptstraße 33
– Nähe Markt / Busplatz –



Karin Stumpe
Aesculap-Apotheke
 Mittelstraße 1 · 02794 Leutersdorf · Telefon (03586) 386110
 Fax (03586) 789150 · www.apotheke-leutersdorf.de

**WIR WÜNSCHEN IHNEN EINE
 BESINNLICHE ADVENTS- UND WEIHNACHTSZEIT
 SOWIE GESUNDHEIT IM NEUEN JAHR!**

Unsere Weihnachtsangebote

Im Dezember bieten wir Ihnen **Geschenkartikel**
 für **Gesundheit und Wohlbefinden** zu **Angebotspreisen** –
 auf Wunsch **weihnachtlich verpackt**.

Die Angebote finden Sie auf unseren Flyern und
 auf unserer Homepage www.apotheke-leutersdorf.de

Ihr Team der Aesculap-Apotheke Leutersdorf freut sich auf Ihren Besuch.
 Wir sind Mo–Fr von 8.00–18.00 Uhr sowie Sa von 9.00 – 11.00 Uhr für Sie da.

Jetzt schon an Weihnachten denken!

Wir nehmen Ihre Bestellungen für
Weihnachtsgänse
 aus eigener Freilandhaltung entgegen.

Telefon: 0 35 86 / 40 41 01

Agrargenossenschaft Seifhennersdorf eG





Containerdienst Eibau GmbH

- ◆ Container 2 m³–36 m³
- ◆ Schüttgut-Transporte
- ◆ komplette Entsorgungsleistungen
- ◆ Bagger- u. Abrissarbeiten
- ◆ Winterdienst, Kehrmaschine
- ◆ Fertigbetonlieferung
- ◆ Schrottaufkauf
- ◆ Asbestentsorgung

Jahnstraße 24/26 · 02739 Kottmar OT Eibau
 Telefon (03586) 78320 · Telefax (03586) 783216
www.containerdienst-eibau.de

Zeitungszusteller

für Spitzkunnersdorf gesucht!

ca. 60 Sächsische Zeitungen, Gemeindeblatt

Wo? Am Hofeberg, Gutwiese (Teil),
 Pappelweg, Weberstr., Wiesental

Ab wann: sofort

Zustellende: 7:00 Uhr

Wir bieten: Mindestlohn für Zeitungszusteller
 Aufwandsentschädigung für PKW, Fahrrad, Moped
 Unfallversicherung, Aufstockung der Rente

Haben Sie Interesse
 an dieser Nebentätigkeit,
 dann rufen Sie an:

Medienvertrieb Löbau-Zittau GmbH
 Zum See 5, in Zittau (03583) 51 24 25



**Freier
 Pflege-
 Dienst**
 Sabine Glathe

Buchbergstraße 51 b - 02779 Großschönau
 Telefon 03 58 41/3 89 20

Mitarbeiterstützpunkt:
 Rumburger Str. 25 - 02782 Seifhennersdorf
 Telefon 0 35 86/40 51 77

Wir helfen Ihnen gern!

Aktuelle Konditionen!

Zinssatz ab 1,7 %*

- kein Zinsrisiko (Festzins) – variable Laufzeit
- kostenlose Sondertilgungen

10 T€ 31,67€ mtl. – Kauf, Modernisierung
 (Heizung, Dach, Wintergarten etc.)

15 T€ 42,50€ mtl. – Photovoltaikanlagen

**20 T€ 56,67€ mtl. – Umfinanzierung
 von Krediten**

* Zwischenkredit (effektiver Jahreszins 1,95% fest bis Zuteilung –
 freibleibend) in Verbindung mit dem Abschluss eines IDEAL Bau-
 sparvertrages. Die erforderliche Auffüllung des Bausparkontos kann
 durch Sie oder durch unsere Vermittlung erfolgen.



Veronika Herrmann
 Bezirksleiterin
 Feldweg 1 b
 02763 Oberseifersdorf
 Tel. 0 35 83 / 70 85 76
 Fax 0 35 83 / 70 85 29
 Mobil: 01 71 / 2 28 60 94
Veronika.Herrmann@wuestenrot.de



HBG Leutersdorf
 Wasser Wärme
 Licht

Hauptstr. 37, 02739 Kottmar
 OT Neueibau
 (0 35 86) 33 03-0
info@hbg-leutersdorf.de
www.hbg-leutersdorf.de

Ihr neues Wunschbad

- in 14 Tagen ohne Stress
- komplett mit Fliesen
- zum Festpreis fertig

Elektro-Service

- Prüfung und Installation vom Verteiler bis zur Steckdose

Heizung – Sanitär

- moderne Heiztechnik
- Brunnen-Wasser-Installation

Ihr Kundendienst: **01 72 / 3 59 55 55**

ALLES AUS EINER HAND



dkfz. DEUTSCHES
 KREBSFORSCHUNGSZENTRUM
 IN DER HELMHOLTZ-GEMEINSCHAFT

50 Jahre – Forschen für
 ein Leben ohne Krebs

**Krebsinformationsdienst.
 Gut beraten gegen Krebs.**

0800 - 4203040
 kostenfrei, täglich von 8 - 20 Uhr
krebsinformationsdienst@dkfz.de
www.krebsinformationsdienst.de

Zahnärztlicher Notfalldienstplan für Leutersdorf

Datum	Name	Anschrift u. Tel.-Nr.
05./06. 12. 15	Dr. Buhl	Nordstr. 34 Seiffhennersdorf Tel. 035 86/4042 18
12./13. 12. 15	Dr. Voigt-Spychala	Nordstr. 10 Zittau Tel. 035 83/7042 83
19./20. 12. 15	Dr. Jaczkowski	Neustadt 42 Zittau Tel. 035 83/51 12 12
24./25. 12. 15	Dr. Mataushek	Humboldtstr. 14 Zittau Tel. 035 83/51 02 61
26./27. 12. 15	DS Landsiedel	Markt 26 Ostritz Tel. 03 58 23/8 63 83
28./29. 12. 15	DS Dimic	Schrammstr. 36 Zittau Tel. 035 83/51 02 87
30./31. 12. 15	Dr. Werner	Dresdner Str. 10 Zittau Tel. 035 83/51 24 36

Sprechstunden werden an diesen Tagen von **9 bis 11 Uhr** in der jeweiligen Praxis durchgeführt.

Änderungen vorbehalten!

Den aktuellsten Überblick über den Notfalldienstplan der Zahnärzte in den Bereichen Neugersdorf und Leutersdorf erhalten Sie unter www.zahnaerzte-in-sachsen.de. Klicken Sie auf den Button „Notfalldienst“ links und wählen die gewünschte Gemeinde aus.

Notdienst bei der Rettungsleitstelle ☎ **116117**

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst für Leutersdorf

Auf Grund von Veränderungen der Dienstbereiche ist der diensthabende Arzt über die kassenärztliche Notdienstvermittlung (Hausbesuchsanforderung) zu erfragen.

Mo/Di/Do jeweils von 19:00–7:00 Uhr
Mi/Fr jeweils von 14:00–7:00 Uhr
Sa/So/Feiertag jeweils von 7:00–7:00 Uhr (24-Stunden-Dienst)

über die Rettungsleitstelle ☎ **116117**
Notruf ☎ **112**

Autoservice 4 you

... alles rund um Ihr Auto

MEISTERBETRIEB DES KRAFTFAHRZEUGHANDWERKS

Meine Leistungen für Sie:

<ul style="list-style-type: none"> ✓ Inspektion bzw. Wartung Ihres Pkw/Kleintransporter ✓ Unfallinstandsetzung PKW und Kleintransporter ✓ HU/AU täglich ✓ Reifendienst ✓ Autoglas/Scheibenreparatur ✓ MIG/MAG-Autogen Schweißarbeiten ✓ Klimaanlageinstandsetzung/-Instandsetzung ✓ elektronischer Stoßdämpferfest 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Ersatzteilhandel ✓ Unterbodenversiegelung ✓ Elektronikdiagnose ✓ Achsvermessung ✓ Instandsetzung Generator und Anlasser ✓ PKW Transporte (nicht Ausland) ✓ Vertrieb von Kommunaltechnik ✓ Sägekettenschärfdienst
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Ich bin gern für Sie täglich 07:30–12:00 Uhr und 13:00–18:00 Uhr sowie 14-tägig Sa. von 08:00–12:00 Uhr zu erreichen.

Inh.: Jens Petters – KFZ Techniker Meister
Rumburger Str. 71a, 02730 Ebb.-Neugersdorf (ehem. Tankstelle Freund)
Telefon: 03586 7999817, Mobil: 0162 9810861, Fax: 03586 7999827
E-Mail: autoservicepetters@yahoo.de

Oberlausitzer Brennstoffhandelsgesellschaft mbH



Heizöl • Diesel • Holzpellets



Eibau • Hauptstraße 143

Telefon:

0 35 86/70 23 14

www.olb-eibau.de kostenfrei 0800 / 000 65 87



HELLMUTH ENERGIE

... persönlich, fair und nah!

Hellmuth Mineralöl GmbH & Co. KG

Geschwister-Scholl-Str. 22b · 02794 Leutersdorf
Telefon: 035 86/38 61 47





HEIZÖL | HOLZPELLETS | ERDGAS

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Leutersdorf
Anschrift: Hauptstraße 9, 02794 Leutersdorf
Telefon 0 35 86/33 07-0, Telefax 0 35 86/33 07-19
Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bruno Scholze, Bürgermeister als Vertreter im Amt: Frau Marschner
Verantwortlich für alle anderen Mitteilungen: Frau Haselbach, Frau Marschner
Druck: Gustav Winter Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH, Gewerbestraße 2, 02747 Herrnhut, Tel. 03 58 73/41 80, E-Mail post@gustawwinter.de

TAXI KÄRNTH

☎ 03 58 42 / 2 03 70

Torsten Kärnth · Gutwiese 4 · 02794 Spitzkunnersdorf

<ul style="list-style-type: none"> ✓ Krankenfahrten für alle Kassen (Abrechnung erfolgt durch uns) 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Kleinbus bis 8 Personen ✓ Fahrten zu allen Anlässen
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Nächster
Redaktionsschluss
4. 12. 2015

